



"Let's study in Japan!"

JAPANESE GRANT AID FOR HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT SCHOLARSHIP (JDS) PROGRAM (2003-2004)

Japanese Grant Aid for Human Resource Development Scholarship (JDS) was established by the Government of Uzbekistan with the assistance of the Government of Japan for the Japanese fiscal year of 1999-2000.

The objective of JDS Program is to provide nationalities of Uzbekistan with opportunities for academic research at Japanese higher educational institutions (hereinafter referred to as "universities") in order to support the Government of Uzbekistan in its efforts to facilitate its own plans for human resource development, specifically for transition to market economy. And thereby it extends and enhances the bilateral relationship between Uzbekistan and Japan.

The JDS Program targets young government officers for public sector, researchers, business people and others with the potential to play leadership roles in their specialties after their return to Uzbekistan as well as to become leaders of Uzbekistan in the 21st century.

1. QUALIFICATION AND REQUIREMENTS FOR APPLICANT

- (1) Nationality: Applicants must be citizens of Uzbekistan
- (2) Age: Between the age of 22 and 35 years old (as of September 1, 2003)
- (3) Number to be dispatched: at most twenty persons
- (4) Academic background: Completed more than 15 years of school education, a Bachelor's degree holder (Those who completed only 14 years education in total are required to be 22 years old by September 1st of 2003.)
- (5) Study field:
 1. Law
 2. Public Policy and Administration
 3. Economics
 4. Business Management
 5. Information and Telecommunication
 6. International Relations
- (6) Other background:
 - (a) All candidates are required to have more than 2-years work experience, recorded in Workbook.
 - (b) For those who are applying for the field of Law, it is necessary to have basic knowledge of Laws and a degree of Bachelor in Law.
 - (c) For those who are applying for the field of Business Management, more than 3 years of related work experiences, recorded in Workbook, are required.

* Consequently, applicants who graduated with excellent academic records in each subject are preferable.

** Especially, as for Information and Telecommunication, high-level knowledge of related fields is strongly needed. Background such as "Computer Systems and Network Engineering", "Multimedia Science and Arts" or "Info-telecom Socio-Economics, Network business and Policy" is necessary.
- (7) Degree to be obtained: Master's degree (basically, 2-2.5 year-course)
- (8) English Proficiency Level for Master's course in Japan: As for the language level, it depends on each field of each university and it is different. For details, see attached to the Application Form page "For your Information".
- (9) The language, which is necessary to acquire Master's course in Japanese universities: English (Even for those applicants who wish to obtain degree in English, minimum Japanese language knowledge will be required. Therefore, all selected JDS fellows have to attend preparatory Japanese training provided by JICE.)
- (10) No applicants who are currently receiving (or scheduled to receive) another scholarship shall be eligible for selection.

2. TENTATIVE SCHEDULE OF JDS PROGRAM

- (1) Time of commencement of preparatory Japanese training: Middle of April 2003 (Every weekday, full-time basis, in Tashkent)
- (2) Time of leaving for Japan: End of June 2003

3. APPLICATION PROCEDURE

Applicants should submit the JDS's Application Form accompanied with necessary documents (detailed description is provided in "Application Procedure" enclosed to the Application Form) to JICE JDS Project Office. The Application Form will be available at the places below from September 9, 2002.

1. Embassy of Japan in Uzbekistan
 - Mon. to Fri., 9:30 to 13:00 and 14:30 to 18:00
 - 1-28, Sadyk Azimov St., Tashkent
 - Tell its receptionist the purpose of your visit there
2. JICA Uzbekistan Office
 - Mon. to Fri., 9:30 to 13:00 and 14:30 to 18:00
 - 5th floor, International Business Center, 107-B, Amir Temur St., Tashkent
 - Tell its receptionist the purpose of your visit there
3. Uzbekistan-Japan Center for Human Development
 - Mon. to Fri., 9:30 to 13:00 and 14:30 to 18:00
 - 6th floor, International Business Center, 107-B, Amir Temur St., Tashkent
 - Tell its receptionist the purpose of your visit there
4. JICE JDS Project Office in Tashkent
 - Mon. to Fri., 9:30 to 12:00 and 14:00 to 18:00
 - 24, Babur St., Tashkent
 - Tell its receptionist the purpose of your visit there
5. Ministry of Higher and Secondary Specialized Education
 - Mon. to Fri., 15:00 to 17:00
 - 5, Mustakillik St., Tashkent
 - Tell its receptionist the purpose of your visit there
6. Ministry of Foreign Economic Relations of the Republic of Karakalpakstan - 96, Dostlik Guzari St., Nukus.
7. MFER of Andijan region - 126, A.Navoi St., Andijan
8. MFER of Bukhara region - 1, Muminov St., Bukhara
9. MFER of Djizak region - 63, S.Rashidov St., Djizak
10. MFER of Kashkadarya region - 2, Mustakillik St., Karshi
11. MFER of Namangan region - 3, B.Mashraba St., Namangan
12. MFER of Navoi region - 77, Khalklar Dustligi St., Navoi
13. MFER of Samarkand region - 1, Kuk Saroi St., Samarkand
14. MFER of Surkhandarya region - 17a, F.Khodjaev St., Termez
15. MFER of Sirdarya region - 1, Alleya Geroev St., Gulistan
16. MFER of Fergana region - 53, Al Fargoniy St., Fergana
17. MFER of Khorezm region - 55a, Istiklol St., Urgench
18. Business Communications Center (BCC) Andijan - 57, 3, Shakirov St.
19. BCC Bukhara - 4, Promishlennaya St.
20. BCC Samarkand - 89A, Gagarina St.
21. BCC Termez - 11, R.Uzakova St.
22. BCC Khiva - 1, Jamoat Markazi

4. APPLICATION DEADLINE: AT 17:00 ON NOVEMBER 8, 2002

- Applications must be received by JICE JDS Project Office in Tashkent ONLY
- 1) 24, Babur St., Tashkent (Mon. to Fri., 9:30 to 12:00 and 14:00 to 18:00).
 - 2) P.O.Box 345 (2, Amir Temur St., Tashkent, 700000, Uzbekistan (Central Post Office)
- Applications received after the deadline will not be considered.

5. FOR MORE INFORMATION, YOU CAN ACCESS TO INTERNET, THE FOLLOWING WEBSITE:

From September 10, 2002
JDS Homepage - <http://www.jds.uz>

Reference telephone (Monday to Friday, 14:00 to 17:00 until November 8, 2002)
139-15-60/ 152-75-02 (JICE JDS Project Office)
(We may not answer the details of scholarship itself, selection criteria and so on.)

Ўз ваколатлари доирасида ахборот соҳасидаги таҳдидларга қарши ҳаракатлар қилиш, мавжуд давлат тузумини, Ўзбекистон Республикасининг ҳудудий яхлитлигини Конституцияга хилоф тарзда ўзгартиришга, ҳокимиятни эгаллаб олишга ёхуд қонуний равишда сайлаб қўйилган ёки тайинланган ҳокимият вакиллари ҳокимиятдан четлаштиришга ва давлат тузумига қарши бошқача тажовуз қилишга оммавий даъватлардан иборат ахборотни, шунингдек урушни ва зуравонликни, шайқатсизликни тарғиб қилишга, миллий, irqий ва диний адоват уйғотишга, терроризм ва диний экстремизм гоёларини ёйишга қаратилган ахборотни тарқатишдан ҳимоя қилиш йўли билан таъминланади.

16-модда. Ахборот эркинлиги принциплари ва кафолатлари тўғрисидаги қонун ҳужжатларини бузганлик учун жавобгарлик

Ахборот эркинлиги принциплари ва кафолатлари тўғрисидаги қонун ҳужжатларини бузганликда айбдор шахслар белгиланган тартибда жавобгар бўлади.

Қонун лойиҳасига доир тақлиф ва мулоҳазаларни Ўзбекистон Республикаси Олий Мажлисининг Матбуот ва ахборот қўмитаси номига қуйидаги манзилга юборишингизни сўраймиз: 700035, Тошкент шаҳри, Ўзбекистон Республикаси Олий Мажлиси.
Телефонлар: 139-86-95, 139-82-54, 139-85-62.

12

Қирқаш чизиғи

Бўқлаш чизиғи

Лойиҳа
Ўзбекистон Республикасининг
ҚОНУНИ
АХБОРОТ
ЭРКИНЛИГИ
ПРИНЦИПЛАРИ ВА
КАФОЛАТЛАРИ
ТЎҒРИСИДА
«Халқ сўзи» ва «Народное слово»
2002 йил

бундай муносабат қатнашчиларининг Ўзбекистон Республикасининг манфаатларини ҳимоя қилиш борасидаги мажбуриятларини ижро этишига қаратилган бўлиб, шахс, жамият ва давлат манфаатларига риоя этилишига асосланади.

13-модда. Шахснинг ахборот борасидаги хавфсизлиги

Шахснинг ахборот борасидаги хавфсизлиги унинг шахсий хавфсизлигини ва шахсий ҳаётига тааллуқли сирларини сақлаш, руҳиятига ахборот воситасида салбий таъсир кўрсатилишидан ҳимоя этиш йўли билан таъминланади.

Жисмоний шахсларга тааллуқли шахсий маълумотлар махфий ахборот тоифасига қиради.

Жисмоний шахснинг розилигисиз унинг шахсий ҳаётига тааллуқли ахборотни, шунингдек шахсий ва оилавий сирини, ёзишмалар, телефондаги сўзлашувлар, почта, телеграф ва бошқа алоқа сирларини бузувчи ахборотни тўплашга, сақлашга, қайта ишлашга, тарқатишга ва ундан фойдаланишга йўл қўйилмайди, қонун ҳужжатларида белгиланган ҳоллар бундан мустасно.

Жисмоний шахслар тўғрисидаги ахборотдан уларга моддий зарар ва маънавий зиён етказиш, шунингдек уларнинг ҳуқуқлари, эркинликлари ва қонуний манфаатлари рўёбга чиқарилишига тўқинлик қилиш мақсадида фойдаланиш тақиқланади.

Хизмат ваколатлари мурофиқ фуқаролар тўғрисида ахборот олувчи, бундай ахборотга эгалик қилувчи ҳамда ундан фойдаланувчи юридик ва жисмоний шахслар ахборотдан фойдаланиш тартибини бузганлик учун қонунда назарда тутилган тарзда жавобгар бўлади.

Оммавий ахборот воситалари ахборот манбаи-

10

Қирқаш чизиғи

Бўқлаш чизиғи

Лойиҳа
Ўзбекистон Республикасининг
ҚОНУНИ
АХБОРОТ ЭРКИНЛИГИ
ПРИНЦИПЛАРИ ВА
КАФОЛАТЛАРИ ТЎҒРИСИДА
1-модда. Ушбу Қонуннинг вазифалари
Ушбу Қонун ахборот эркинлиги принциплари ва кафолатларига риоя этилишини, ҳар қимнинг ахборотни эркин ва монеликсиз излаш, олиш, текшириш, тарқатиш, фойдаланиш ва сақлаш ҳуқуқлари рўёбга чиқарилишини, шунингдек ахборотнинг муҳофиза қилинишини ҳамда шахс, жамият ва давлатнинг ахборот борасидаги хавфсизлигини таъминлайди.
2-модда. Ахборот эркинлиги принциплари ва кафолатлари тўғрисидаги қонун ҳужжатлари
Ахборот эркинлиги принциплари ва кафолатлари тўғрисидаги қонун ҳужжатлари ушбу Қонун ва бошқа қонун ҳужжатларидан иборатдир.
Агар Ўзбекистон Республикасининг халқаро шартномасида Ўзбекистон Республикасининг ахборот эркинлиги принциплари ва кафолатлари тўғрисидаги қонун ҳужжатларида назарда тутилган бошқача қоидалар белгиланган бўлса, халқаро шартнома қоидалари қўлланилади.
3-модда. Асосий тушунчалар
Ушбу Қонунда қуйидаги асосий тушунчалар қўлланилади:
ахборот - манбалари ва тақдим этилиш шакли-

3

Қирқаш чизиғи

Бўқлаш чизиғи

қонун ҳужжатларида бошқача қоида назарда тутилган бўлмаса, сўров олинган санадан эътиборан ўттиз кундан кечиктирмай жавоб қайтарилиши лозим.

Озғак сўровга, имкониятга қараб, дарҳол жавоб берилиши керак.

Сўралаётган ахборотни тақдим этишни кечиктириш сўров берилган санадан эътиборан икки ойдан ортиб кетмаслиги лозим. Тақдим этиш кечиктирилганлиги тўғрисидаги хабар сўров билан мурожаат этган шахсга сўров олинган санадан эътиборан бир ҳафта муддат ичида ёзма шаклда юборилади.

Тақдим этиш кечиктирилганлиги тўғрисидаги хабарда қуйидагилар кўрсатилиши керак:
сўралаётган ахборотни вақтида тақдим эта олмаслик сабаблари;
сўралаётган ахборот тақдим этиладиган сана.

Агар сўров тушган орган ёки мансабдор шахс сўралаётган ахборотга эга бўлмаса, ахборот сўраб мурожаат этган шахсга сўров олинган санадан эътиборан беш кундан кечиктирмай бу ҳақда маълум қилиши шарт.

Мурожаат этувчининг сўровига биноан унинг ҳуқуқлари, эркинликлари ва қонуний манфаатларига дахлдор ахборот бепул берилади. Бошқа ахборотни берганлик учун томонларнинг келишувига мурофиқ ҳақ олиниши мумкин.

Ахборот олиш қонунга хилоф равишда рад этилган шахслар, шунингдек ўз сўровига ҳаққоний бўлмаган ахборот олган шахслар ўзларига етказилган моддий зарар қонунда белгиланган тартибда қопланиши ёки маънавий зиён компенсация қилиниши ҳуқуқига эга.

8



Санобар опа Ортиқова ўзоқ йиллар мактабда ўқувчиларга фан сирларини ўргатиб келиди. Пенсияга чиққач эса уйда бекор ўтиришини ўзига эп қилмади. Нуроталик момоларнинг қадимий анъанасини давом эттиришга аҳд қилди - сўзана тикшини йўлга қўйди. Ҳозирда онанинг 15 нафар шогирди бор. Ҳатто набиралари ҳам онанинг шогирдлари. У каштачилик сир-синоатларини ўргатишдан қарчмайди. «Сўзана бу - тарих. У ўзоқ ўтмишимиздан ҳикоя қилади. Аёлларимизнинг бахти, таъиниши ва айни чоғда сирлари яшири сўзанада», дейдилар онадон.

СУРАТДА: Санобар опа шогирди Наргиза Ҳушвақтова билан. Тохиржон ҲАМРОҚУЛОВ олган сурат.

Божхона бекати
Эгри йўлнинг охири...
Вазирлар Маҳкамасининг «Жисмоний шахслар томонидан Ўзбекистон Республикаси ҳудудига товарлар олиб келинишини тартибга солиш тўғрисида»ги қарори жисмоний шахслар фаолияти учун қулай шартлар яратди. Чунки қарорга мурофиқ божхона тўловларини ундиришнинг соддалаштирилган тартиби - ягона божхона тўлови тўлашни назарда тутди. Яратилган маъмурий қулайлик юзасидан кент тушунтириш ишлари олиб борилишига қарамасдан айрим мўмай пул топиш илжинида юрган шахслар томонидан ноқонуний ҳолларга йўл қўйилмоқда.
Тошкент вилояти божхона бошқармаси тезкор турухи инспекторлари МХХ ходимлари билан ҳамкорликда айланма йўлларда текширув олиб боришлари жараёнда мана шундай ҳолатлардан бирини аниқладилар. Республиканинг фуқароси Носир Қорабев «1-аз-53» русумли автоловда Қозғонистон Республикасининг маҳкаматини ҳудудига нархи қарийб 17 миллион сўмлик 10 хил турдаги чет элдан ишлаб чиқарилган аёллар ва эркаклар пойабзалларини ноқонуний йўл билан олиб келатган чоғда қўлга олинди.
Ҳозир маъмурий ҳолат юзасидан суриштирув ишлари олиб боришмоқда.

